



လူကြီးအမည်ပြောင်းလဲရန် လမ်းညွှန်

1. အခြေခံအချက်အလက်များ

- သင်နေထိုင်ရာကောင်တီတွင် **တရားဝင်လျှောက်လွှာ** တင်ရမည်။
- သင်သည် အနည်းဆုံး အသက် 18 နှစ် ဖြစ်ရမည်။
- အကယ်၍ သင်သည် ယခင်က ပြစ်မှုကျူးလွန်သူဖြစ်ပါက ၎င်းအစား JDF 385 အမည်ပြောင်းလဲခြင်း ညွှန်ကြားချက်များကို အသုံးပြုပါ။
- စာရွက်စာတမ်းမတင်မီ ရက် 90 အတွင်း ရက်စွဲပါ လက်ဗွေအခြေခံ ရာဇဝတ်မှုဆိုင်ရာ စစ်ဆေးချက် ပူးတွဲတင်ပြရပါမည်။
- အချို့သော ကောင်တီများသည် အမိန့်မထုတ်မီ ကြားနာရန် လိုအပ်သည်။ ၎င်းတို့၏ လုပ်ငန်းစဉ်အတွက်နှင့် ၎င်းကြားနာမည့်အချိန်ကို စီစဉ်ရန် တရားရုံးကို စုံစမ်းပါ။
- တရားရုံးက လျှော့ပေါ့မပေးပါက အမိန့်မထုတ်မီတွင် အမည်ပြောင်းလဲခြင်းဆိုင်ရာ အကြောင်းကြားစာတစ်စောင် ထုတ်ပြန်ရန် လိုအပ်ပါသည်။
- ဤလုပ်ငန်းစဉ်ကို ညွှန်ကြားသည့်ဥပဒေမှာ CRS §§ 13-15-101၊ 102 ဖြစ်သည်။

မှတ်ချက်- အိမ်ထောင်ပြုပြီးနောက် သို့မဟုတ် တရားဝင်အတူတကွ ပေါင်းသင်းနေထိုင်ပြီးနောက် သင်၏နောက်ဆုံးအမည်ကို ပြောင်းလဲရန် ဤလုပ်ငန်းစဉ်ကို သင်မလိုအပ်ပါ။ သက်ဆိုင်ရာအေဂျင်စီထံ အသိအမှတ်ပြုလက်မှတ် မိတ္တူတစ်စောင်ကို တင်သွင်းရုံဖြစ်ပါသည်။

ဤလမ်းညွှန်ချက်တွင်လည်း-

- | | |
|--|------|
| 2. အဆင့်လိုက်လမ်းညွှန် | စာ 2 |
| 3. အသုံးများသော အသုံးအနှုန်းများ | စာ 4 |
| 4. စာရွက်စာတမ်းကြေးများ | စာ 5 |
| 5. ဖောင်စာရင်း | စာ 5 |
| 6. ADA အချက်အလက်များ | စာ 5 |
| 7. ဥပဒေရေးရာအကြံပေး | စာ 5 |

2.

အဆင့်လိုက်လမ်းညွှန်

စာမျက်နှာ 4 တွင် အဓိပ္ပါယ်သတ်မှတ်ထားသော ဝေါဟာရများ။

အဆင့် 1- လက်ဗွေရာများ

လက်ဗွေနှိပ်ရန် ရက်ချိန်းစီစဉ်ပါ-

www.coloradofingerprinting.com

အဆင့် 2 - မှတ်တမ်းစစ်ဆေးခြင်း

လက်ဗွေရာအခြေခံ ရာဇဝတ်မှုစစ်ဆေးချက်ကို အောက်ပါဌာနများမှ ရယူနိုင်သည်-

☐ [ကော်လိုရာဒို စုံစမ်းစစ်ဆေးရေးဗျူရို](#) (CBI)၊ နှင့်

☐ [ဖက်ဒရယ် စုံစမ်းစစ်ဆေးရေးဗျူရို](#) (FBI)။

မှတ်ထားရန်-

- 1) ဤအစီရင်ခံစာ၏ရက်စွဲမှ ရက်ပေါင်း 90 အတွင်း အမှုစတင်ရပါမည်။
- 2) အစီရင်ခံစာများတွင် ထည့်သွင်းထားခြင်းမရှိသော ပြစ်မှုဆိုင်ရာ အခြေအနေများအတွက် အသိအမှတ်ပြုထားသော မိတ္တူများကို တင်ပြရပါမည်။

အဆင့် 3 - အမှုကို စတင်ပါ

- 1) စာရွက်စာတမ်းများ စတင်ဖြည့်စွက်ပါ -

☐ JDF 433 - တရားဝင်လျှောက်ထားချက်။

ပူးတွဲပါ- မှတ်တမ်းစစ်ဆေးမှုများနှင့် ပြစ်မှုဆိုင်ရာသဘောထားများ။

မှတ်ချက် - ထုတ်ပြန်ကြေညာမှုလိုအပ်ချက်ကို သက်ညှာခွင့်ပေးရန် အောက်ပါအပိုင်းကို ကြည့်ပါ။

☐ JDF 427 - အများပြည်သူအသိပေးချက်။

☐ JDF 426 - ထုတ်ပြန်ကြေညာခြင်းအမိန့်။ (အမှုခေါင်းစီးကိုသာ ဆောင်ရွက်ပါ။)

☐ JDF 448 - နောက်ဆုံးအမိန့်။ (အမှုခေါင်းစီးကိုသာ ဆောင်ရွက်ပါ။)

- 2) သင်နေထိုင်ရာ ကောင်တီအတွင်းရှိ ကောင်တီတရားရုံးသို့ လျှောက်ထားပါ။
- 3) စာရွက်စာတမ်းကြေး ပေးဆောင်ပါ။ အသေးစိတ်အတွက် [အခကြေးငွေများအပိုင်း](#) ကို ကြည့်ပါ။

မှတ်ချက် - ထုတ်ပြန်ကြေညာရန် ကင်းလွတ်ခွင့်ပေးခြင်း

တရားဝင်လျှောက်ထားရာတွင် အများပြည်သူအသိပေးချက်ကို ကင်းလွတ်ခွင့်ပေးရန် တရားရုံးကို သင်တောင်းဆိုနိုင်သည်။ သင်သည် ဤသို့ဖြစ်ပါက -

- ကလေးသူငယ်ညှဉ်းပန်းနှိပ်စက်ခံရသူ သို့မဟုတ် အိမ်တွင်းအကြမ်းဖက်ခံရသူ၊
- သို့မဟုတ် သင်၏ လိင်လက္ခဏာနှင့် ကိုက်ညီစေရန် သင့်အမည်ကို ပြောင်းလဲခြင်း၊

တရားဝင်လျှောက်ထားရာတွင် မေးခွန်း 9 အရ ၎င်းကိုမှတ်ထားရန် သေချာပါစေ။

အဆိုပါအမှုများအတွက် တရားရုံးသည် သက်ညှာခွင့်ပြုရမည်။ C.R.S. § 13-15-102(2), (4).

အဆင့် 4 - ကြားနာခြင်း (တစ်ခါတစ်ရံ)

တရားရုံးအများစုသည် ကြားနာပွဲမကျင်းပသော်လည်း အချို့မှာ ရှိကောင်းရှိနိုင်သည်။ ရှိလျှင်-

- 1) တရားရုံးသည် ကြားနာမည့်ရက်နှင့် အချိန်ကို အသိပေးအကြောင်းကြားရမည်ဖြစ်သည်။
- 2) အခန်းရှာရန် စောစောရောက်လာပြီး လုံခြုံရေးဂိတ်ကို ဖြတ်သွားပါ။
- 3) တရားသူကြီးသည် စာရွက်စာတမ်းများကို ပြန်လည်စစ်ဆေးမည်ဖြစ်ပြီး ၎င်းတို့တွင်ရှိသည့် မေးခွန်းများမေးကာ ထုတ်ပြန်ကြေညာခြင်းကို အမိန့်ပေးနိုင်သည် (သို့မဟုတ် သက်ညှာခွင့်ပေးမည်ဖြစ်သည်)။

အဆင့် 5 - ထုတ်ပြန်ကြေညာခြင်း

တရားရုံးက သက်ညှာခွင့်မပေးပါက သင်သည် သင်အဆိုပြုထားသော အမည်နှင့်ပတ်သက်၍ အများပြည်သူအသိပေးချက် ကို ထုတ်ပြန်ကြေညာရမည်။

- 1) မှတ်တမ်းသတင်းစာတွင် 21 ရက်အတွင်း အနည်းဆုံး သုံးကြိမ်ထုတ်ပြန်ကြေညာရမည်။
- 2) တရားရုံးမှ လက်မှတ်ရေးထိုးထားသော JDF 426 - ထုတ်ပြန်ကြေညာခြင်းအမိန့် စာရွက်မိတ္တူကို ပေးပါ။
- 3) ပြီးသည့်နှင့် သတင်းစာက သင့်အား ထုတ်ပြန်ကြေညာထားကြောင်း အထောက်အထားစာရွက် ပေးပါမည်။ သို့မဟုတ် အထောက်အထားအတွက် ထုတ်ပြန်ကြေညာမှုတစ်ခုစီ၏ မိတ္တူများ ပြုလုပ်ပါ။

☐ ထုတ်ပြန်ကြေညာမှုအထောက်အထားကို သင့်အမှုတွင် တင်သွင်းပါ။

အဆင့် 6 - နောက်ဆုံးအမိန့်

ထုတ်ပြန်ကြေညာမှုအထောက်အထားကို သင်တင်ပြပြီးသည့်နှင့် သို့မဟုတ် တရားရုံးက

ထုတ်ပြန်ကြေညာမှုကို သက်ညှာခွင့်ပေးလျှင် -

- 1) တရားရုံးက သင့်ထံ လက်မှတ်ထိုးထားသော အမိန့်ပေးပို့ပါမည်။
- 2) အခကြေးငွေဖြင့် အသိအမှတ်ပြုမိတ္တူများကို မှာယူနိုင်ပါသည်။
- 3) ၎င်းတို့၏မှတ်တမ်းများတွင် သင့်အမည်ပြောင်းလဲခြင်းကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားရန် မိတ္တူ သို့မဟုတ် အသိအမှတ်ပြုမိတ္တူကို စီးပွားရေးလုပ်ငန်း သို့မဟုတ် အစိုးရအေဂျင်စီထံ ပေးပို့ပါ။

ဥပမာများ-

သင်၏ ယာဉ်မောင်းလိုင်စင်အတွက် မော်တော်ယာဉ်ဌာန

ပိုင်ဆိုင်သည့် မည်သည့်ပစ္စည်းအတွက်မဆို ခရိုင်စာရေးနှင့် မှတ်တမ်းတင်သူ။

နိုင်ငံကူးလက်မှတ်အတွက် အမေရိကန် နိုင်ငံခြားရေးဌာန။

ခရက်ဒစ်အစီရင်ခံရေးဗျူရီများ။ အစရှိသဖြင့်။

3. အသုံးများသော အသုံးအနှုန်းများ

အမှုခေါင်းစီး

ဖောင်၏ ထိပ်ပိုင်းရှိအကွက်များ။ ၎င်းတွင် တရားရုံး၏လိပ်စာ၊ သက်ဆိုင်ရာအဖွဲ့များ၏ အမည်များ၊ တိုင်ကြားသူ၏ ဆက်သွယ်ရေး အချက်အလက်နှင့် အမှုတွဲနံပါတ်တို့ပါရှိသည်။

တရားဝင်လျှောက်ထားချက်

စာရွက်စာတမ်းသည် အမည်ပြောင်းလဲခြင်းလုပ်ငန်းစဉ်ကို တရားဝင်စတင်သည်။

လျှောက်ထားသူ

အမည်ပြောင်းရန် တရားဝင်လျှောက်လွှာတစ်ခု လျှောက်ထားသူ။

အများပြည်သူ အသိပေးချက်

ဤအမှုလျှောက်ထားသည့် ကောင်တီရှိ တရားဝင်သတင်းစာတွင် အမိန့်ထုတ်သည့်နေ့မှ 21 ရက်အတွင်း အမည်ပြောင်းလဲခြင်းကို အနည်းဆုံး သုံးကြိမ်ထုတ်ပြန်ကြေညာရမည်။

နိုင်ငံသည်

တရားရေးဆိုင်ရာ ဝေါဟာရများတွင် “နိုင်ငံသည်” ကို “ရွေးချယ်နိုင်သည်” သို့မဟုတ် “နိုင်ငံသည်” ဟု သတ်မှတ်သည်။

ရမည်

တရားရေးဆိုင်ရာ ဝေါဟာရများတွင် “ရမည်” ကို “လိုအပ်သည်” ဟု သတ်မှတ်သည်။

4.

အခကြေးငွေများ

စာရွက်စာတမ်းကြေး \$98 - ကောင်တီတရားရုံး (အများဆုံးရွေးချယ်မှု)
\$268 - ခရိုင်တရားရုံး (လုပ်ငန်းစဉ်တူ၊ ပိုမိုစွဲကြီး)

အသိအမှတ်ပြု လက်မှတ်မိတ္တူ \$20

တရားရုံးအခကြေးငွေများ သက်ညှာခွင့်အတွက် တောင်းဆိုရန်

ပုံစံများကို အမှုတွဲပါ-

☐ JDF 205 - အခကြေးငွေများ သက်ညှာခွင့်ပေးရန် အဆိုပြုချက်

☐ JDF 206 - အမိန့်။ (အမှုခေါင်းစီးကိုသာ ဆောင်ရွက်ပါ။)

သို့မဟုတ် သင်သည် အချို့သောပြည်သူ့အကျိုးခံစားခွင့်များ ရရှိလျှင် လျှောက်ထားပါ -

☐ JDF 209 - အခကြေးငွေကင်းလွတ်ခွင့် အကြောင်းကြားစာ

လက်ဗွေရာများ၊ ရာဇဝတ်မှုမှတ်တမ်းစစ်ဆေးမှုများ (CBI/FBI) နှင့် အမည်ပြောင်းလဲခြင်း သတိပေးချက်
(သတင်းစာ) အတွက် ဆက်စပ်အဖွဲ့အစည်းများကို ပေးချေရန် လိုအပ်မည်ဖြစ်ပါသည်။

5.

ဖောင်အားလုံး (နံပါတ်စဉ်ဖြင့်)

JDF 426 - ထုတ်ပြန်ကြေညာခြင်းအမိန့်။

JDF 427 - အများပြည်သူအသိပေးချက်။

JDF 433 - တရားဝင်လျှောက်ထားချက်။

JDF 448 - နောက်ဆုံးအမိန့်။

6.

ADA အချက်အလက်များ

အမေရိကန်မသန်စွမ်းသူများ အက်ဥပဒေအောက်ရှိ သင့်လျော်သော ညှိနှိုင်းပြင်ဆင်မှုများအတွက်
ဒေသခံတရားရုံး၏ ADA ညှိနှိုင်းရေးမှူးထံ ဆက်သွယ်ပါ-

7.

ဥပဒေအကြံပေး

ဤအရာများသည် သတင်းအချက်အလက်များအတွက် အခြေခံလမ်းညွှန်ချက်များသာဖြစ်သည်။
၎င်းတို့တွင် ဥပဒေအကြံဉာဏ်များ မပါဝင်ပါ။ သင်ကိုယ်တိုင် ရှေ့နေလိုက်ပါဆောင်ရွက်ရန် ရွေးချယ်ပါက
ရှေ့နေတစ်ဦးနှင့် တူညီသော စည်းမျဉ်းများနှင့် လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများကို လိုက်နာရပါမည်။
ဤအချက်အလက်ကို နားမလည်ပါက ရှေ့နေထံ ဆက်သွယ်ပါ။